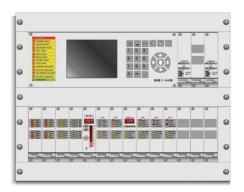
# MultiSafe-MX

Gas and fire station



## **Description**

The MultiSafe-MX system is intended for the protection of high hazard, high risk plant and facilities.

The MultiSafe-MX is certified, by European laboratories, to comply with the applicable regulations.

The panel is composed of dedicated cards, installed in 19" racks which have their own " intelligence", programmed for active/passive fire protection, gas detection, intruder alarm and logic functions.

Moreover, the MultiSafe-MX can interact with supervisory and SCADA systems via Ethernet, TCP/IP or Modbus.

### **Applications**

- Fire and Gas detection and measurement systems.
- · Automatic fire extinguishing control systems.
- Integrated systems, intruder/burglar alarm, CCTV and logic functions.
- Fire protection systems in accordance with the recommendations of NFPA 72.

## **Features**

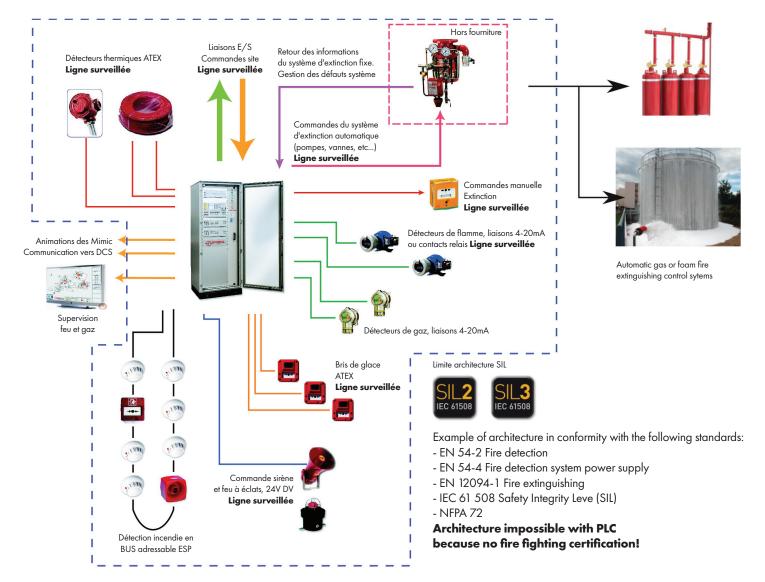
- SIL2 / SIL 3 certifed
- Front plug-in/out cards
- Automatic monitoring of card and CPU fault
- Two CPU's, in hot back-up to one other
- Device calibration data and event logging
- Hot swap of cards and CPU's
- Addressable fire detection
- Easy PC-configuration

# **Applications**

- Can replace a safety PLC system
- System flexibility
- Operational safety
- Automatic software configuration
- Tracks maintenance and incidents
- Easy and rapid maintenance
- Reduced cabling
- User friendly interface



# **Applications**



## **System capacity**

Maximum number of racks per panel 10
Maximum number of cards per rack 13

Maximum number of configurable zones (\*1) 300 + 300Maximum number of devices per zone (\*2) 99 + 99 + 99Maximum number of devices per panel (\*3) 16510

Maximum number of panels connectable to each other 64

(\* 1 ) = 300 safety zones and 300 security zones

(\*2) = 99 inputs, 99 outputs, 99 logic relations

(\*3) = based on all racks containing 13 addressable cards each

### **Environmental**

**Temperatures** 

Storage  $-40^{\circ}\text{C}$  to  $+85^{\circ}\text{C}$  Operational  $5^{\circ}\text{C}$  to  $+50^{\circ}\text{C}$ 

Humidity 5% to 95% RH (non-condensing)

## **Approvals**

IMQ-certified to EN 54-2 and EN 54-4 (fire detection)
IMQ-certified to CEI 79-2 (intruder alarm)
CPD-certified to EN 12094-1 (fire extinguishing)
TUV-certified to IEC61 508 (functional safety) – SIL 2 & 3

### **Supervision PC Vue**

We can provide one or more PC with SCADA software to view, on site-wide interface, state and location of the detectors.

Totally customizable configuration.



### **PC Vue**

Supervision software enables site specific software

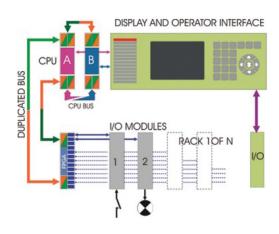


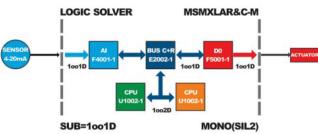
# **Operational safety**

The MultiSafe-MX F&G system can be used to produce SIL2 and SIL3 compliant systems.

- Redundant CPU's
- Two CPU's, in hot back-up to one other
- Independent display
- Two rack control bus
- Rack controller independently connected to two buses
- Independent serial communication for each card

### **SIL2 CONFIGURATION**







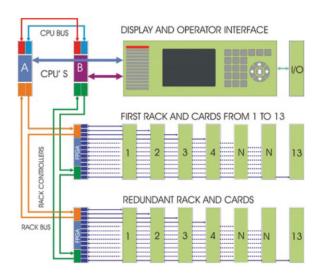
### **Custom integration**

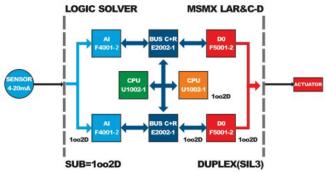
The Simtronics MultiSafe-MX F&G system can be integrated in stand alone or wall mounted cabinet.

- Fixed or rotating frame
- Integration of fire suppression manual alarms
- Safety battery back up
- Size fitted to your constraints



## **SIL3 CONFIGURATION**





### Hot swap cards

All components of the MultiSafe-MX system can be hot swapped:

- CPU's
- Control rack (screen + keyboard)
- I/O cards (BUS)
- Power supply modules
- Battery charger



# Cards for expansion rack

#### MSMX-U1006-1 - OPERATOR INTERFACE CARD

Interface between the panel and the operator (IHM). Large back lit screen 1 9 LED (fault, alarms)



Control keys. Integral buzzer



#### MSMX-U1002-1 - CPU CARD

This card is the system central unit and contains the micro-controller This version includes an RJ 45 Ethernet output connector

MSMX-F5001 - 8-MONITORED

**LINE CONTROL CARD** 

Mainly used to control solenoids

directional valves, or to activate

visualaudible alarm devices.

**COLLECTOR OUTPUTS** 

16-relay card (T8007)

8 x 250mA outputs lines

**REVERSAL** 

For extinguishing agent release and

MSMX-F5002-1 - 16-CONTROL

**CHANNEL CARD WITH OPEN** 

16 x non-monitored 250-mA outputs

Widely used for controls and direct

hardwiring, or in conjunction with a

**CARD WITH 8 OUTPUT LINES** 

Use in systems conforming to NFPA

**MSMX-F5003 - ALARM CONTROL** 

MONITORED THROUGH POLARITY

8 x 500 mA outputs



#### MSMX-U1002-2 - CPU CARD

As a U1 002-1 CPU but includes an ST Ethernet output

Connector for fibre optic

# Cards for expansion rack



### MSMX-E2002-1 - RACK **CONTROL CARD**

Rack controller



### MSMX-F4001 - ONE ANALOGUE **INPUT CARD**

4-21 mA single channel analogue input card

Two alarm levels



# **MSMX-F4002 - TWO**

4-21 mA dual channel analogue input

Two alarm levels



# **ANALOGUE INPUT CARD**

card



### MSMX-F4003 - EIGHT **ANALOGUE INPUT CARD**

4-21 mA eight channel analogue input card

Two alarm levels



### **MSMX-F5004 - 4-MONITORED LINE CONTROL CARD**

standards (activation of the alarm sounders)

4 x 2A outputs lines of the card Mainly used to drive solenoids and heavy loads



### MSMX-F6001-1 - CONTROL **CARD FOR FIRE EXTINGUISHING SYSTEMS**

Logic voting funtion for fire extinguishing control

Enables system compliance with N 1 2094-1



### MSMX-F6002-1 - SPECIAL LOGIC CONTROL CARD

Produces and manages functional logic functions through flip/flop, toggle and timeouts devices

timeouts can be configured to operate in A and B modes

### MSMX-F7002-1 - ADDRESSABLE **DEVICE CONTROL CARD**

Control card for devices addressable through ESP protocol (Hochiki's ESP

Manages up to 127 three-channel

devices



### **MSMX-F7006-1 - MODBUS** PROTOCOL SERIAL **COMMUNICATION CARD**

ModBus RTU Master/Slave protocol communication card Two serial ports: RS485 (Half Duplex) and RS232



### MSMX-F7007-1 - ANALOGUE ADDRESSABLE DEVICE CONTROL **CARD - SSP PROTOCOL**

Manage up to 127 analogue/digital input addressable modules and control modules for SSP protocol addressable devices.



### **MSMX-F3002 - 8-INPUT CARD FOR CONVENTIONAL DETECTION**

8 inputs for conventional (nonaddressable) detection and flame detection





### PU-A0008 - 20A AC/DC CONVERTER - DRAWER TYPE

Universal switching feeder Supplies a maximum 20A current at 25Vdc 1 9" rack mount used with PU-A009-1 battery charger Connects up to four feeders in parallel Hot swappable



#### AMERICAS

14880 Skinner Rd Cypress, TX 77429 USA Tel.: +1 713-559-9200 Fax: +1 281-746-6034

#### **EMEA**

ZI Est, Rue Orfila, CS 20417 62027 ARRAS CEDEX France Fax.: +33-3-21-60-80-00

#### ASIA PACIFIC

Room 04, 9th Floor, 275 Ruiping Road, Xuhui District, Shanghai, People's Republic of China TGFD APAC@teledvne.com